

DOSSIER DE PRESSE 2007



# JOURNÉE MONDIALE DU REFUS DE LA MISÈRE

**17 OCTOBRE 07**

PLACE FÉDÉRALE À BERNE



**REFUSER LA MISÈRE - UN CHEMIN VERS LA PAIX**

**15H30 - 17H30 EXPOSITION INTERACTIVE**

**17H30 - 18H30 RASSEMBLEMENT DE SOLIDARITÉ  
AVEC LE FUNAMBULE**

**DAVID DIMITRI**  
QUI TRAVERSE LA PLACE FÉDÉRALE



INFORMATIONS: [WWW.OCT17.ORG](http://WWW.OCT17.ORG) OU ATD QUART MONDE, TÉL. 026 413 11 66

Contact: ATD Quart Monde, 1733 Treyvaux, Tel 026 413 11 66  
Olivier Gerhard, [olivier.gerhard@atdvwqm.ch](mailto:olivier.gerhard@atdvwqm.ch), 076 566 05 63



## 17 octobre – Journée mondiale du refus de la misère

Treyvaux, 1er octobre 2007

Communiqué de presse

### « Refuser la misère, un chemin vers la paix »

**C'est sous ce titre que sera célébré cette année le 17 octobre, Journée mondiale du refus de la misère. En Suisse, un événement important aura lieu sur la place fédérale à Berne.**

Pour la 20ème fois, le 17 octobre est célébré à travers le monde, comme la Journée mondiale du refus de la misère. Il n'a pas perdu de son actualité, bien au contraire. De plus en plus, la société exerce une pression sur les plus pauvres ; leur exclusion financière et sociale s'aggrave. La pauvreté reste un tabou. Beaucoup plus de personnes que l'on ne croit, vivent à côté de nous au-dessous du minimum d'existence sans que nous nous en apercevions. Les personnes en situation de pauvreté vivent dans une angoisse quotidienne, ils sont souvent méprisés et s'isolent. La pauvreté est beaucoup plus qu'un manque d'argent.

Une déclaration de solidarité lancée par ATD Quart Monde et soutenue par de nombreuses organisations et personnalités, indique la voie à suivre. Elle veut promouvoir la reconnaissance de la dignité, le respect des droits de tous, la participation des plus exclus à la construction d'un monde plus juste et solidaire. Elle propose à chacun de considérer les plus pauvres comme les premiers acteurs de la lutte contre la pauvreté.

Pour entrer dans ce dialogue, Mme Micheline Calmy a invité une délégation de personnes défavorisées à la rencontrer à 14h30. Cette délégation lui remettra un dossier préparé pour cette occasion.

Sur la place fédérale à Berne aura lieu le 17 octobre un événement important. A partir de 15h30, deux expositions interactives seront présentées. D'une part, un parcours de découverte de silhouettes Tabori faites par des enfants du monde entier. D'autre part une exposition de banderole faite sur le thème « Refuser la misère, un chemin vers la paix ».

De 17h30 à 18h30 aura lieu le rassemblement de solidarité, point culminant de la journée. Après des prises de parole de personnes en situation de pauvreté et de Peter Bieri, président du Conseil des Etats, David Dimitri traversera la place fédérale sur son fil placé à 17 mètres de hauteur. Pour lui « la pauvreté et l'exclusion sont des problèmes graves. Je souhaite sensibiliser la population par cette mise en scène et contribuer à attirer l'attention sur cette question. » Le fil sur lequel il marchera symbolise le lien entre tous les hommes. Il porte l'espoir des plus pauvres d'être respectés et reconnus.

Cette après-midi est organisée par ATD Quart Monde avec le soutien de nombreuses organisations. Elle a pour but de mettre en valeur l'engagement personnel de chacun dans la lutte contre la pauvreté.

*Pour d'autres informations complémentaires : [www.quart-monde.ch](http://www.quart-monde.ch) et [www.oct17.org](http://www.oct17.org)*

Schliesst die Ärmsten nicht aus und nehmt ihre Hoffnung ernst  
N'excluez pas les plus pauvres et prenez leur espoir au sérieux



## 17 octobre – Journée mondiale du refus de la misère

### Programme de la journée à Berne

Ce programme vise trois objectifs :

- donner la parole aux personnes en situation de pauvreté et permettre un dialogue autour de cette expression
- soutenir l'engagement de tous dans la lutte contre la pauvreté et l'exclusion
- faire des propositions précises pour recréer des liens forts entre ceux qui sont exclus et la société

Pendant la journée – des délégations de personnes en situation de pauvreté et de celles qui leur sont solidaires seront accueillies à Berne par diverses associations

14h30 à 16h00 – Palais fédéral – une délégation de personnes en situation de pauvreté est reçue par Mme Micheline Calmy-Rey, présidente de la Confédération pour un temps de dialogue et de rencontre.

Cette délégation rencontrera également le président de la ville de Berne, M. Alexander Tschäppät vers 13h45.

15h30 à 17h30 – Place fédérale – deux expositions interactives sont présentées :

- \* parcours de découverte des silhouettes Taporì (cf. [www.taporì.org](http://www.taporì.org)) au cours duquel les enfants pourront participer à la création de silhouettes et à des jeux sur la solidarité
- \* exposition de banderoles réalisées par des personnes engagées contre la pauvreté (notamment des personnes qui la vivent) sur « refuser de la misère, un chemin vers la paix ». Les visiteurs pourront ajouter leur propre expression sur un carré de tissu placé sur une banderole.

17h30 à 18h30 – Place fédérale – rassemblement de solidarité avec

- \* prise de parole de personnes en situation de pauvreté
- \* prise de parole de Peter Bieri, président du Conseil des Etats
- \* traversée de la place fédérale par David DIMITRI. A 17 mètres de hauteur, il reliera le Café fédéral au Palais fédéral. Il montre ainsi les liens qui doivent se créer pour lutter contre l'exclusion. Il emmènera avec lui dans le ciel de Berne l'expression et les espoirs des plus pauvres.
- \* proclamation de la déclaration de solidarité « Refuser la misère, un chemin vers la paix » et de l'appel « 0,7% - ensemble contre la pauvreté » par des personnes de différents milieux et origines.

*mer wönd, mer chönd und tuend au mîtbestimme  
participèr, nous le voulons, nous le pouvons et nous le faisons.*



## 17 octobre – Journée mondiale du refus de la misère

### La déclaration de solidarité

#### « Refuser la misère, un chemin vers la paix »

En mai 2006, des défenseurs des droits de l'homme, venus des quatre continents et de tous milieux, se sont réunis pour évaluer la Journée mondiale du refus de la misère, en vue d'amplifier son impact. S'appuyant sur une large consultation d'associations de syndicats, d'Etats et d'agence des Nations Unies, ils ont lancé cette Déclaration de solidarité :

#### Déclaration de solidarité « Refuser la misère, un chemin vers la paix »

Je suis solidaire avec celles et ceux qui luttent, partout dans le monde, pour résister à la misère et l'éliminer.

♦ **Je veux contribuer :**

- A faire respecter la dignité de tous.
- A faire respecter l'accès effectif aux droits de l'homme pour tous.

♦ **Je veux me joindre aux efforts qui permettent la participation des personnes en situation d'exclusion et de misère au 17 octobre, Journée mondiale du refus de la misère.**

♦ **Je demande que les citoyens, les autorités locales, nationales et les Nations Unies :**

- Considèrent les plus pauvres comme les premiers acteurs de la lutte contre la pauvreté.
- Associent les plus pauvres à la conception, la mise en place et l'évaluation de politiques qui les concernent et portent l'ambition d'un monde sans pauvreté, un monde où les droits à la vie familiale, au travail décent, à la participation sociale, culturelle et politique sont respectés.
- Soutiennent les événements organisés chaque 17 octobre afin que la participation des personnes en situation de pauvreté reste au cœur de la Journée mondiale du refus de la misère.
- Participent aux dialogues qui doivent se mettre en place tout au long de l'année avec les personnes qui, en refusant la misère, créent des chemins vers la paix.

*Cette Déclaration de solidarité sera transmise aux Nations Unies et rendue publique le 17 octobre 2007. Elle peut être signée en ligne sur le site de la Journée mondiale du refus de la misère : [www.oct17.org](http://www.oct17.org)*

Cette Déclaration de solidarité a été signée par des milliers de personnes et en particulier par des personnes qui vivent quotidiennement dans la pauvreté. A leurs côtés, les personnalités suisses suivantes l'ont aussi signé (au 28.09.2007) :

Inès ADLER, Operative Leiterin der Heilsarmee - Ruedi AESCHBACHER, Nationalrat - Catherine AGUSTONI, Secrétaire de Ville de Fribourg - Madeleine AMGWERT, Conseillère aux Etats - Nathalie BARTHOULOT, Présidente du Parlement jurassien - Michel BAVAREL, Journaliste - Philippe BECK, Conseiller communal, formateur d'adultes - Eva Maria BELSER WYSS, Rechtsprofessorin Uni Fribourg - Philippe BIÉLER, Ancien Conseiller d'Etat - Jean BLANCHARD, Secrétaire général du Mouvement populaire des familles - Daniel BOLOMEY, Secrétaire général d'Amnesty International Suisse - Antonella BORSARI, Présidente di Interagire - Martine BRUNSCHWIG GRAF, économiste, Conseillère nationale - Cécile BÜHLMANN, Ehemalige Nationalrätin - Thomas BURGNER, Staatsrat/Wallis - Verena BÜRGI-BURRI, Präsidentin des Schweizerischen katholischen Frauenbundes - Marina CAROBBIO GUSCETTI, Consigliere nazionale - Pierre-Alain CLEMENT, Syndic de la Ville de Fribourg - Dominique DE BUMAN, Conseiller national - Edouard DOMMEN, Professeur, économiste - Yves ECOEUR, Directeur OSEO Valais - Max ELMIGER, Direktor Caritas Zürich -

Reich an Mut aus der Armut  
Riche de courage pour vaincre la pauvreté



## 17 octobre – Journée mondiale du refus de la misère

Hugo FASEL, Président Travail.Suisse - Jacqueline FEHR, Nationalrätin - Hans-Jürg FEHR, Präsident der Sozialdemokratischen Partei der Schweiz - Hans-Peter FRICKER, CEO WWF Schweiz - Hans-Peter FURRER, Präsident ATD Vierte Welt - Jean-François GIOVANNINI, Président d'enfants du monde - Branka GOLDSTEIN, Präsidentin IG Sozialhilfe - Christine GOLL, Nationalrätin - Maya GRAF, Nationalrätin - Edith GRAF-LITSCHER, Nationalrätin - Doris GYSIN, Grossrätin /Basel - Remo GYSIN, Nationalrat - Antonio HAUTLE, Direktor Fastenopfer - Marianne HUGUENIN, Conseillère nationale - Alexandre JOLLIEN, Philosophe - Léo KARRER, Univ.Prof. - Margret KIENER NELLEN, Nationalrätin - Christine KITSOS, Députée au Grand Conseil (NE) - Jürg KRUMMENACHER, Direktor Caritas Schweiz - Josef LANG, Nationalrat - Melchior LENFELD, Geschäftsleiter Helvetas - Ernst LEUENBERGER, Ständerat - Ueli LEUENBERGER, Conseiller national - Suzanne LEUTENEGGER, Nationalrätin - Christian LEVRAT, Conseiller national - René LONGET, Président d'équiterre - Ruth LÜTHI-AFFOLTER, - Ambros LÜTHI, - Ueli MÄDER, Soziologe, Prof. - Pierre-Yves MAILLARD, Conseiller d'Etat (VD) - Jean MARTIN, président de l'Action Notre Jeûne fédéral - Liliane MAURY-PASQUIER, Conseillère nationale - Lucrezia MEIER-SCHATZ, Nationalrätin, Generalsekretärin von Pro Familia - Caroline MOREL, Geschäftsleiterin Swissaid - Patrice MUGNY, Maire de Genève - Geri MÜLLER, Nationalrat - Colette NOVA, Gewerkschaftssekretärin - Gisèle ORY, Députée au Conseil des Etats - Dominique PECCOUD, s.j., Conseiller Spécial du DG de l'OIT - Géraldine PUIG, présidente CODAP - Paul RECHSTEINER, Président de l'Union syndicale suisse, Président des Schweizerischen Gewerkschaftsbundes - Luc RECORDON, Conseiller national - Jean-Claude RENNWALD, Conseiller national - Kathy RICKLIN, Nationalrätin - Stéphane ROSSINI, Conseiller national - Maria ROTH-BERNASCONI, Conseillère nationale - Laurent SCHAFFNER, Président du Gouvernement jurassien - Silvia SCHENKER, Nationalrätin - Urs SCHWEIZER, Nationalrat - Charlotte SIEBER, Präsidentin young european swiss - Claude TORRACINTA, Journaliste - Marie- Françoise DE TASSIGNY, Directrice Service Petite-Enfance - Chris VON ROHR, Musiker - Autor - Hansjürg WEDER, Ehemaliger Nationalrat - Manuela WEICHELTPICARD, Regierungsrätin (ZG) - Ruedi WINKLER, Präsident SAH - Ursula WYSS, Nationalrätin - Jean ZERMATTEN, Expert au Comité des droits de l'enfant de l'ONU - Josef ZISYADIS, Conseiller national





**17 octobre – Journée mondiale du refus de la misère**

## **David Dimitri à la Journée mondiale du refus de la misère**

Le moment culminant de la célébration de cette Journée mondiale à Berne sera la traversée par David Dimitri sur son fil, à 17 mètres de hauteur, de la place fédérale. David Dimitri est le fils du célèbre clown suisse Dimitri. Après avoir fait une école de cirque, il est allé aux Etats Unis. En Suisse, il a été invité plusieurs fois par le cirque Knie. Il a aussi participé au Cirque du Soleil, dans un rôle principal.

Cette traversée de la place fédérale n'est pas seulement pour lui une performance mais aussi un engagement : « La pauvreté et l'exclusion sont des problèmes graves. Ce que nous pouvons faire est une goutte d'eau dans un océan, mais cela nous fait progresser. Je souhaite sensibiliser la population par cette mise en scène et contribuer à attirer l'attention sur cette question en Suisse et dans le monde. Plus on pourra focaliser l'attention sur cette question, mieux cela sera. Je ne peux résoudre ce problème, cela est de la responsabilité des politiciens et des économistes. Mais nous devons tous tirer à la même corde. Je fais cette traversée à une grande hauteur et avec un balancier, et cela peut aussi mal tourner. Sur le fil comme dans la vie, il faut garder son sang froid, rester en équilibre et pouvoir compter sur le soutien de ceux qui agissent avec vous. »

### **Les organisations partenaires :**

**Alliance Sud**

**Amnesty International Suisse**

**Association des familles du quart monde de l'Ouest lausannois**

**Association Lire et Écrire Suisse romande**

**AvenirSocial**

**B-Treff, Flawil (SG)**

**Caritas Bern et Caritas Suisse**

**Reich von Mut aus Armut (Kreis 9, Zürich)**

**Travail.Suisse**

**Schweizerischer Gewerkschaftsbund (SGB)**

### **Sponsors**

**Atelier d'architecture Espace et Environnement**

**Entreprise de construction Wirz AG**

*Réparer, Apaiser, Construire l'avenir  
Unrecht heilen, Zukunft teilen*



## 17 octobre – Journée mondiale du refus de la misère

### Le 17 octobre

Le 22 décembre 1992, l'Assemblée générale des Nations Unies a proclamé le 17 octobre comme Journée internationale pour l'élimination de la pauvreté.

Déjà le 17 octobre 1987, 100'000 personnes avaient répondu à l'appel de Joseph Wresinski, le fondateur d'ATD Quart Monde et s'étaient rassemblés au Trocadéro à Paris. Une dalle à l'honneur des victimes de la misère a été alors inaugurée sur le Parvis des Libertés et des Droits de l'Homme, là où avait été signée en 1948 la Déclaration universelle des droits de l'homme.

Aujourd'hui le 17 octobre est célébré dans de nombreux lieux à travers le monde par des rencontres, des rassemblements, des expositions ou des marches. Ces événements ont pour but, d'une part, de donner la parole aux plus pauvres et, d'autre part, de soutenir tous ceux qui s'engagent dans la lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale.

De plus amples informations, en de nombreuses langues, se trouvent sur le site [www.oct17.org](http://www.oct17.org)

#### Texte de la dalle à l'honneur des victimes de la misère :

LE 17 OCTOBRE 1987,  
DES DÉFENSEURS DES DROITS DE L'HOMME ET DU CITOYEN DE TOUS PAYS SE SONT  
RASSEMBLÉS SUR CE PARVIS. ILS ONT RENDU HOMMAGE AUX VICTIMES DE LA FAIM, DE  
L'IGNORANCE ET DE LA VIOLENCE. ILS ONT AFFIRMÉ LEUR CONVICTION QUE LA MISÈRE N'EST  
PAS FATALE. ILS ONT PROCLAMÉ LEUR SOLIDARITÉ AVEC CEUX QUI LUTTENT À TRAVERS LE  
MONDE POUR LA DÉTRUIRE.

« LÀ OÙ DES HOMMES SONT CONDAMNÉS À VIVRE DANS LA MISÈRE LES DROITS DE L'HOMME  
SONT VIOLÉS. S'UNIR POUR LES FAIRE RESPECTER EST UN DEVOIR SACRÉ. »

PÈRE JOSEPH WRESINSKI

#### Événement pour 17 octobre par tout dans le monde – quelques exemples:

##### Paris :

Un grand événement international a lieu toute la journée pour « Révéler et amplifier un grand courant de refus de la misère » avec le « village des solidarités », un « chemin de rencontre », des forums, débats, jeux, animations, expositions. Lors du temps de rassemblement à 18h30, la parole des plus pauvres sera soutenue par une mise en scène spectaculaire. Une délégation de Suisse participera comme invitée à cette journée.

##### Münich :

18h00 – En plein air, Commémoration des victimes de la faim, de l'ignorance et de la violence

19h00 – Rencontre et musique autour d'une exposition de silhouettes Tapori

##### Berlin :

Du 12 au 17 octobre – « L'art malgré la pauvreté » avec du théâtre, de la musique, des représentations proposées par des personnes et des groupes de différents pays.

Le 17 octobre : Commémoration autour d'une réplique de la dalle au Parlement des arbres ; chaîne humaine partant de la gare centrale ; prière à la Französischen Friedrichstadtkirche.

##### ONU, Genève :

13h30 – Commémoration des victimes de la misère

##### ONU, New York :

13h00 – l'ONU invite chacun à se mettre « Debout contre la pauvreté » et à battre le record établi en 2006 avec 23 millions de personnes. Une Commémoration aura lieu sur le thème « Les personnes en situation de pauvreté comme acteurs de changement » avec des témoignages des personnes concernées et une performance musicale d'Edward Ware. Un forum de discussion aura lieu sur « Nous pouvons mettre fin à la pauvreté: les enfants comme acteurs de changement ».

*Leben in Würde – ein Menschenrecht  
vivre dans la dignité est un droit humain*



## **17 octobre 2007 – Journée bernoise contre la pauvreté et l'exclusion sociale** **Ensemble et complémentaires pour lutter contre la pauvreté et l'exclusion**

En 2007, deux appels ont été lancés pour engager la Suisse et ses habitants à renforcer la lutte contre la pauvreté et l'exclusion. Tous deux sont promus par de nombreuses associations. L'un est une déclaration de solidarité « Refuser la misère, un chemin vers la paix » a été lancé à l'initiative du Mouvement international ATD Quart Monde, l'autre est une pétition « 0,7% - ensemble contre la pauvreté » a été lancé à l'initiative d'Alliance Sud.

Alliance Sud est la communauté de travail des six grandes organisations suisses d'entraide : Swissaid, Action de Carême, Pain pour le prochain, Helvetas, Caritas et Eper. En coopération avec plus de 70 organisations (notamment des oeuvres d'entraide, des syndicats, des organisations féminines, de protection de l'environnement, pour la paix, pour les droits humains, ainsi que les Eglises), Alliance Sud a lancé en mai 2007 une campagne « 0,7% - ensemble contre la pauvreté ». Cette pétition a déjà été signée par près de 50'000 personnes.

ATD Quart Monde est un mouvement rassemblant des personnes et familles vivant dans la pauvreté et d'autres citoyens de tous milieux. Ensemble ils refusent de considérer la grande pauvreté et l'exclusion comme une fatalité. L'action menée vise à promouvoir un dialogue entre les plus pauvres et la société. Des projets socio-culturels menées avec les populations les plus défavorisées leur permettent de reconquérir leurs droits et leurs responsabilités. Ils font aussi entendre la voix des plus pauvres auprès de nombreuses institutions locales, nationales ou internationales.

Alliance Sud et ATD Quart Monde ont choisi de célébrer ensemble le 17 octobre 2007 à Berne comme une « Journée bernoise contre la pauvreté et l'exclusion » à partir des deux appels lancés cette année. Dès la matinée, de nombreux bâtiments religieux, publics et privés vont accrocher de grands drapeaux blancs de 0.7% ensemble contre la pauvreté. Depuis la Kornplatz jusqu'à la Bärenplatz sera déroulé un long ruban blanc portant les titres de ces deux appels. L'après-midi, sur la place fédérale, aura lieu une exposition interactive sur l'engagement contre la pauvreté et l'exclusion (de 15h30 à 17h30). Puis un rassemblement de solidarité (de 17h30 à 18h30) donnera la parole aux plus pauvres, avant que le funambule David Dimitri traverse la place fédérale sur un fil.

Lors de ce rassemblement seront lus les deux appels qui sont complémentaires. La demande que 0.7% du PNB soit consacré au Tiers Monde fait partie des Objectifs du Millénaire adoptés par l'ONU. Il est urgent et indispensable que la Suisse prenne cet engagement. La Déclaration de solidarité « Refuser la misère, un chemin vers la paix » indique dans quel esprit doit être menée toute lutte contre la pauvreté : respecter la dignité et les droits des plus pauvres, les considérer comme les premiers acteurs de la lutte contre la pauvreté, établir un dialogue avec eux. Autant il est nécessaire d'avoir des ressources suffisantes pour combattre les inégalités sociales, en Suisse comme en Tiers Monde. Autant il est indispensable de mener cette lutte en s'associant avec les plus exclus. « Parler avec nous et pas sur nous » disent-ils.

Ces deux textes se rejoignent également pour promouvoir la priorité aux plus pauvres. En effet, si la lutte contre la pauvreté ne rejoint que ceux qui ont déjà un certain minimum de ressources, de force et de crédibilité, les plus pauvres se retrouvent exclus du développement et de la communauté. Leur situation s'empire quand celle des autres s'améliore. Ensemble donc, ces deux appels suscitent l'engagement de milliers de personnes qui prennent au sérieux la situation intolérable vécue par les plus pauvres en Suisse comme dans le monde.